# REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS ESTILO VANCOUVER

Biblioteca Médica Nacional Cecilia García

#### **IMPORTANCIA**



El primer instrumento del Bibliografía. Si se trata de hacer la investigación de un tema, el primer paso es averiguar que existe después de un par de años de labor.

#### **OBJETIVOS**

- Dar a conocer las fuentes originales de ideas, conceptos, métodos y técnicas procedentes de trabajos publicados con anterioridad.
- Permitir al lector corroborar los datos, razonamientos o criterios sustentados por el autor.
- Sugerir al lector otras fuentes con vistas a documentarse, con mayor profundidad y amplitud, en cuanto a aspectos del tema tratado que considere necesario.

## **QUE CITAR?**

- ✓ Fuentes verificables (Scholar.google).
- ✓ Artículos > Libros
- ✓ Originales > revisiones
- ✓ Recomendable: 50 % últimos 5 años.
- Referencias nacionales.
- ✓ Información publicada (si es que hay) en la revista a la cual voy a enviar el artículo.

#### **CUANDO NO CITAR**

- Cuando no he leído el artículo.
- Un párrafo bonito de la introducción.
- Es buena la auto citación pero sin excesos.
- Si solo he leído el resumen

#### REFERENCIA BIBLIOGRAFICA

"ES LA DESCRIPCION NORMALIZADA DE UN DOCUMENTO"

#### **ESTILOS**

- No existe un estilo único para las referencias bibliográficas, estos dependen de las modalidades de las organizaciones, pero sí tienen que cumplir con una normativa internacional.
- Todas constan de las mismos elementos, varía la posición de algunos datos y signos de puntuación.

#### NORMALIZACION

La redacción de referencias bibliográficas se ajustan a Normas o directrices ampliamente difundidas ("Libros de estilo"):

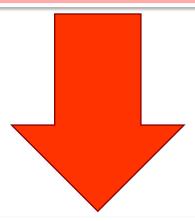
- •APA. American Psychological Association
- Chicago. The Chicago Manual of Style
- •<u>Turabian</u> Kate Turabian's. A Manual for Writers of Term Papers
- <u>Harvard</u>. Learning and Information Services
- •MLA. Modern Language Association
- •ISO: Standard International Organization
- •VANCOUVER: Medicina, Biología

#### **ESTILO VANCOUVER**

El Comité Internacional de Directores de Revistas Médicas reunido en Vancouver, Canadá, en 1978 establece las directrices para los manuscritos enviados a sus revistas. El grupo llegó a ser conocido como Grupo Vancouver. Sus requisitos, se publicaron por vez primera en 1979. El Grupo creció y se convirtió en el Comité Internacional de Directores de Revistas Médicas (CIDRM), el cual se reune anualmente.

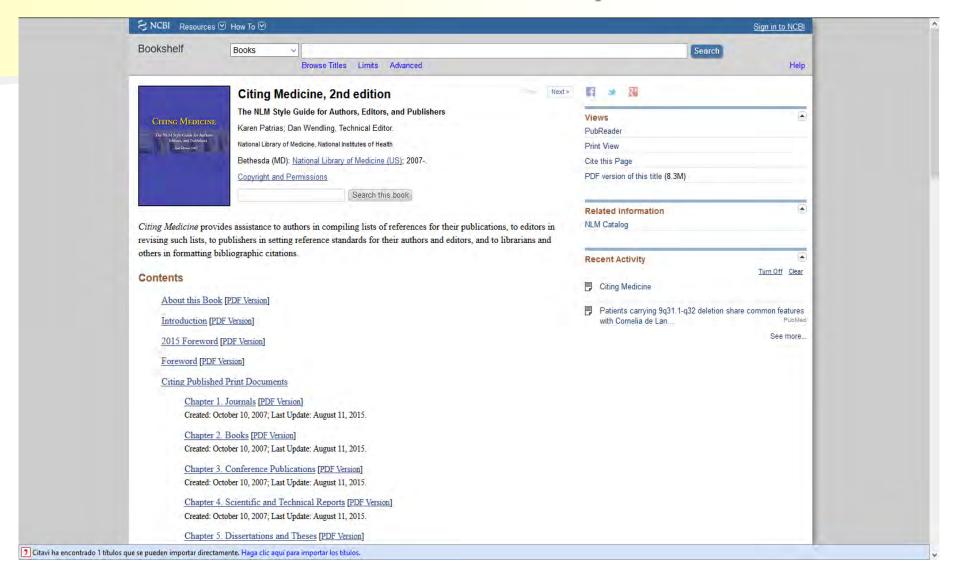
#### **ESTILO VANCOUVER**

Conjunto de instrucciones o requerimientos técnicos útiles al autor en la preparación de los manuscritos.



Comprenden aspectos relacionados, como la estructura del texto y en la conformación de las referencias bibliográficas.

## REFERENCIAS/NLM



#### **CITING MEDICINE**

Contents

About this Book [PDF Version]

Introduction [PDF Version]

2015 Foreword [PDF Version]

Foreword [PDF Version]

Citing Published Print Documents

Chapter 1. Journals [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 2. Books [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 3. Conference Publications [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 4. Scientific and Technical Reports [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 5. Dissertations and Theses [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 6. Bibliographies [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 7. Patents [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 8. Newspaper Articles [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 9. Maps [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Chapter 10. Legal Documents [PDF Version]

Created: October 10, 2007; Last Update: January 14, 2009.

Citing Unpublished Material

Chapter 11. Forthcoming ("in press") [PDF Version]

Chapter 12 Depart and Depter Sessions Depended at Mactings IDDE Version

Created: October 10, 2007; Last Update: August 11, 2015.

Turn Off Clear

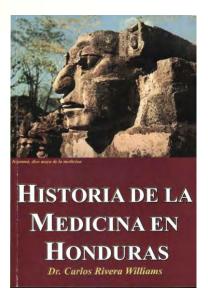
Citing Medicine

Patients carrying 9q31.1-q32 deletion share common features with Cornelia de Lan...

See more..

#### **DOCUMENTOS**

- MATERIAL IMPRESO
- BASES DE DATOS
- GRABACIONESSONORAS
- DOCUMENTOS AUDIOVISUALES
- APLICACIONESMULTIMEDIA
- DOCUMENTOS ELECTRONICOS





#### **ELEMENTOS REFERENCIA**

- AUTOR(ES)
- TITULO DEL DOCUMENTO
- LUGAR DE PUBLICACION
- EDITORIAL
- AÑO DE PUBLICACION
- PAGINACION
- UBICACIÓN \*

# Ejemplo de un libro con un Autor, estilo Vancouver.



Jiménez C. Avances en transplante de órganos abdominales. Madrid: Cuadecon; 2010.

Fecha de publicación

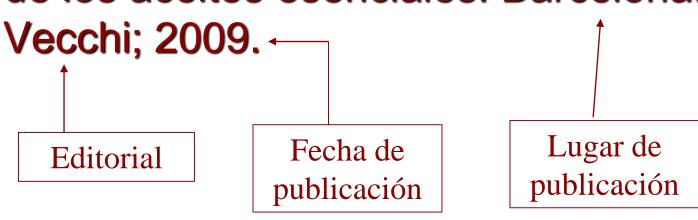
Lugar publicación

Editorial

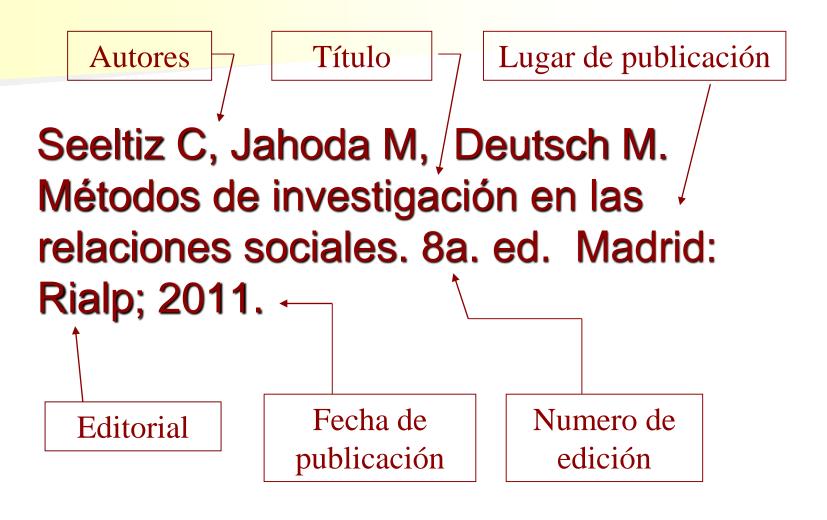
### Ejemplo de un libro con dos Autores, estilo Vancouver

Autores Título

Padrini F, Lucheroni M. T. El gran libro de los aceites esenciales. Barcelona: De



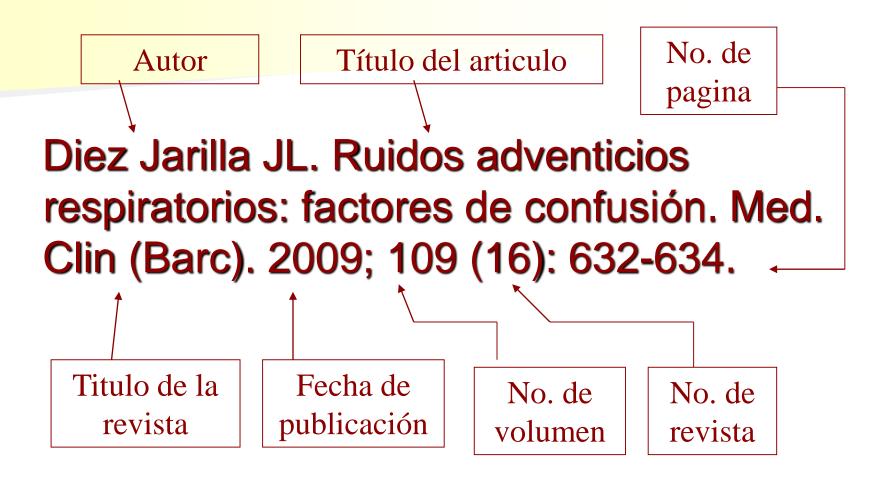
# Ejemplo de un libro con tres Autores, octava edición, estilo Vancouver



#### PROBLEMAS CITAR LIBROS

- NO SE COLOCA EL LUGAR DE PUBLICACION Y LA EDITORIAL, AÑO
- SE COLOCA LA EDICION
  DESARROLLADA. LO CORRECTO 2ª.ed.
- NO INCLUYEN AUTORES INSTITUCIONALES (Unas veces abreviado nombre, otras desarrollado)

# Ejemplo de un articulo publicado en una revista con un Autor, estilo Vancouver



#### PROBLEMAS COMUNES

- No se coloca titulo del articulo, solo de la revista
- NO se registra volumen y número
- NO SE REGISTRA CORRECTAMENTE VOLUMEN Y NUMERO. No escribir vol.75, no.4 lo correcto 75(4)
- La paginación 75(4): 34-46

#### **ARTICULOS REVISTA**

#### A. Sample Citation and Introduction to Citing Journal Articles Go to: (V) The general format for a reference to a journal article, including punctuation: Authors Article Title Journal Title Veronesi U, Maisonneuve P, Decensi A. Tamoxifen: an enduring star. J Natl Cancer Inst. 2007 Feb 21;99(4):258-60. Location Publication (Pagination) Examples of Citations to Journal Articles By tradition, the rules for formatting references to journal articles permit greater abbreviation compared to books: . Journal references omit information on place of publication and publisher, whereas book references carry these . The words "volume" and "number" (or their abbreviations) are usually omitted when citing journal articles, but are included when citing books. · Journal titles are abbreviated; book titles are not. This brevity in citing journal articles stems from the need to conserve space in printed bibliographies and the early databases. Following are some important points concerning citing journal articles: · Cite the journal name that was used at the time of publication. For example, the British Medical Journal officially changed title to BMJ in 1988. Cite articles from 1987 and earlier as Br Med J, not BMJ. · Cite the version you saw. For example, do not cite the print version if you have used the Internet one. . Do not include a header, such as "news", "case report", or "clinical study", as part of the article title, unless the table of contents for the journal issue indicates that it is. . Use caution when employing typography, such as bold type and italics, to indicate parts of a journal article citation. Too many variations in type styles may actually make the reference harder to read. The source for journal title, volume, issue, and date information is, in order of preference: (1) the title page of the issue, (2) the issue cover, and (3) the masthead. Running headers or footers may not carry the official title of a journal and date and issue information may be missing from these locations. Continue to Citation Rules with Examples for Journal Articles.

7 Citavi ha encontrado 1 títulos que se pueden importar directamente. Haga clic aquí para importar los títulos.

#### Ejemplo de una Tesis, estilo Vancouver



Muñiz García J. Estudio transversal de los factores de riesgo cardiovascular en población infantil del medio rural gallego. [Tesis doctoral]. Santiago: Servicio de Publicaciones e Intercambio Científico, Universidad de Santiago; 2010.

Grado académico

Lugar de Publicación

Fecha de publicación

Institución

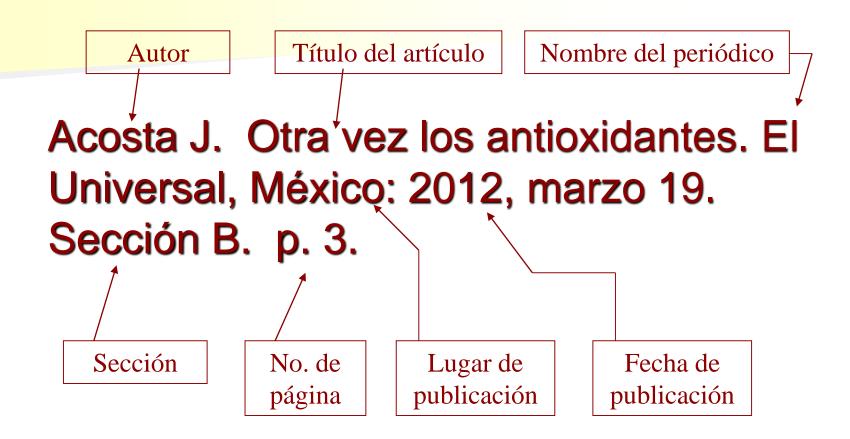
# Ejemplo de una Ponencia, Conferencia, Congreso o Reunión, estilo Vancouver

Nombre de la ponencia Autor Título Odriozola Urbina A. Impacto del enfoque centrado en la persona en el noroeste del país. En: Ponéncia presentada en el homenaje Póstumo; Carl R. Rogers: Vida y Obra. México: Universidad Iberoaméricana; 2009. Lugar de Fecha de Editorial Publicación publicación

## Articulo de periódico

- Autor del artículo\*. Título del artículo. Nombre del periódico\*\*. Día mes año; Sección\*\*\*: página (columna)\*\*\*\*.
- \* Autor del artículo (si figurase).
   \*\* Los nombres de periódicos no se facilitan abreviados.
  - \*\*\* Si existiera identificada como tal.
  - \*\*\*\* Si aparece identificada

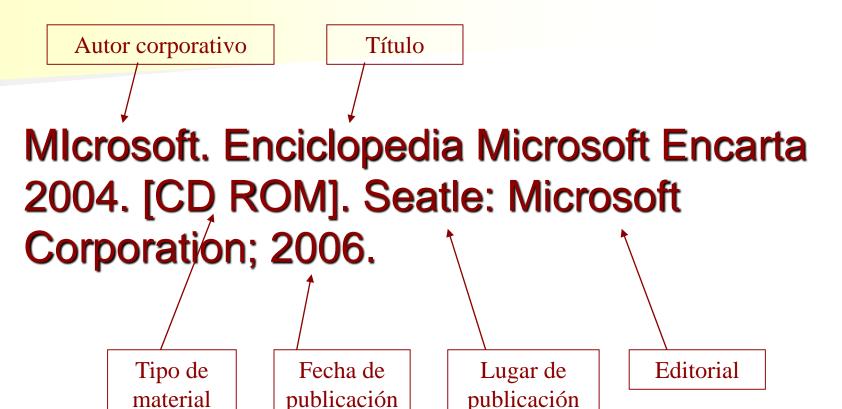
#### Ejemplo de un Artículo de una Sección de Periódico, estilo Vancouver



#### Ejemplo de un Video, estilo Vancouver

Título Autor Borrel F. La entrevista clínica. Escuchar y preguntar. [video] Barcelona: Doyma; 2009. Tipo de Lugar de **Editorial** Fecha de material publicación publicación

#### Ejemplo de un CD ROM, estilo Vancouver



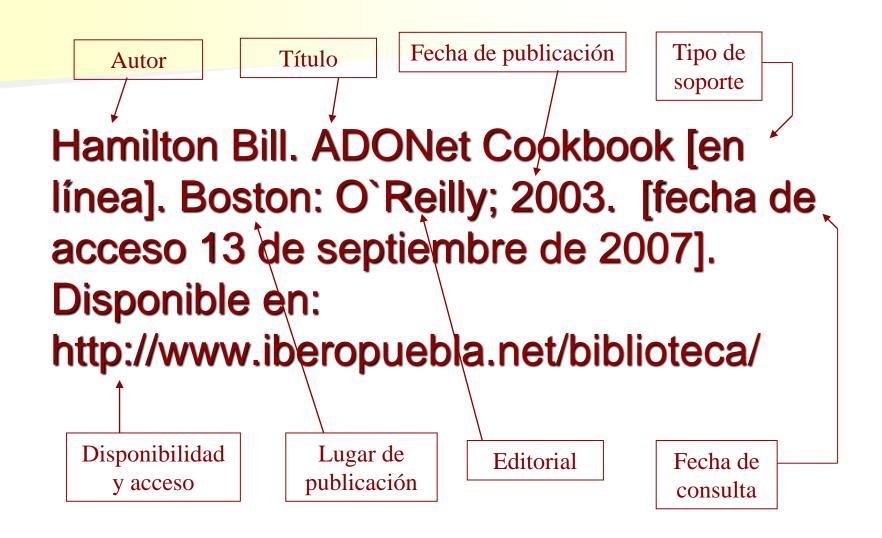
#### **DOCUMENTOS ELECTRONICOS**

- Son una variante de la publicación impresa tradicional.
- Monografías, publicaciones periódicas, reuniones, bases de datos, programas de computadora... etc

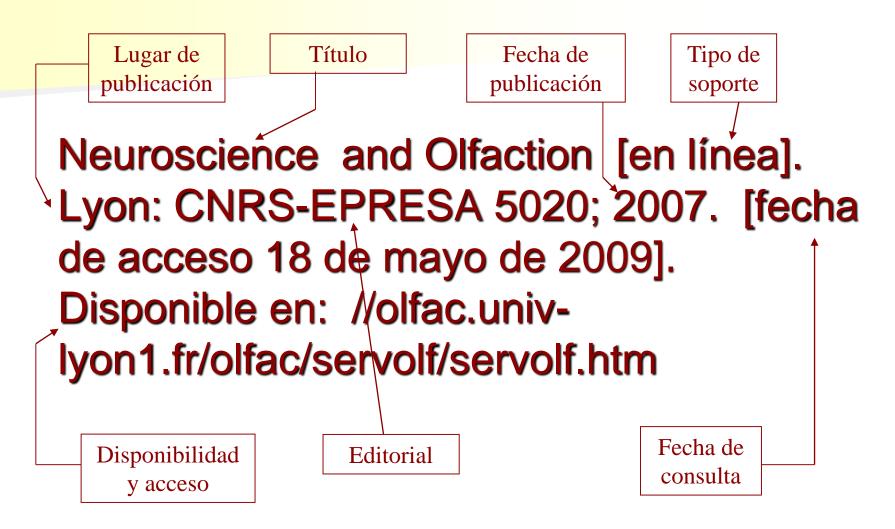
#### REGLAS

- Se siguen las normas establecidas para cada uno de ellos pero se incluyen otros elementos que permitan identificar el medio en el que están disponibles:
- En línea, En Internet
- Disco compacto, CD ROM
- Disquette

#### Ejemplo de un libro consultado electrónicamente, estilo Vancouver



# Ejemplo de un libro sin Autor consultado electrónicamente, estilo Vancouver



#### Ejemplo de una Base de datos consultada electrónicamente, estilo Vancouver

Lugar de Título Editorial Tipo de publicación soporte Centro de Investigación y Documentación Científica [base de datos en línea]. Màdrid: Consejo Superior de Investigaciones Científicas; 2010. [fecha de acceso 4 de febrero de 2012]. Disponible en: http://www.cindoc.csic.es/prod/psedisoc. htm Disponibilidad Fecha de consulta y acceso Fecha de publicación

# Ejemplo de una publicación periódica consultada electrónicamente, estilo Vancouver



#### Ejemplo de un Artículo consultado en una publicación periódica electrónicamente, estilo Vancouver



#### Ejemplo de una LEY consultada electrónicamente, estilo Vancouver



#### **PROBLEMAS**

- NO se coloca la fecha en que se consultó
- No se coloca la dirección electrónica exacta de donde se tomó la información
- Solo colocan la dirección en Internet, sin los otros datos de referencia.

//http%20//%20www.woo.int/ncd/cvd/pp h/htlm (No dice Nada)

#### **EXCLUIR**

- Resúmenes
- Comunicaciones personales (entrevistas) excepto cuando facilite información esencial no disponible en otras fuentes, en cuyo caso se incluirá entre paréntesis el nombre de la persona y la fecha de la misma.
- Artículos Científicos (Autorización por escrito de los autores, si incluye entrevista)

#### **ORDENAMIENTO**

NUMERAR LAS REFERENCIAS CONSECUTIVAMENTE SEGÚN EL ORDEN EN QUE SE MENCIONEN POR PRIMERA VEZ EN EL TEXTO.

#### **ERRORES MAS COMUNES**

- Dejar de citar
- Citar en texto y no en la lista final
- Ignorar literatura previa relacionada
- Citar literatura irrelevante
- Citar artículos no relacionados
- Presencia de ellas, pero de manera reducida
- Número excesivo para ostentar seudoerudición
- Desactualización de las referencias

## ¿Cómo? Gestores bibliográficos

- Son programas que permiten:
- Integrar y organizar referencias bibliográficas obtenidas de diferentes fuentes (catálogos, bases de datos, Internet, etc.) en su propia base de datos.
- Crear bibliografías y listas de lecturas recomendadas en un formato normalizado.
- Desarrollar de forma automática la lista de referencias bibliográficas de los documentos citados y las notas a pie de página al final de su documento de trabajo

## **Ejemplos**

- <u>End/Vote</u>, propiedad de <u>Thomson</u>.
- ProCite, propiedad de <u>Thomson</u>.
- Zotero, extensión de código abierto del navegador Firefox.
- Reference Manager, propiedad de <u>Thomson</u>.
- WriteNote, propiedad de Thomson.
- RefWorks, propiedad de sí mismo.
- CITAVI: es un manejador de referencias que se puede descargar gratuitamente y utilizarlo sin necesidad de pago hasta 100 referencias.
- SE HAN ADQUIRIDO LICENCIAS. UNAH

#### https://www.citavi.com/



#### RECOMENDACIONES

- Las referencias o citas bibliográficas constituyen una sección destacada en un trabajo científico.
- La selección cuidadosa de documentos relevantes, es un elemento que da solidez a exposición teórica del texto, a la vez que constituye una importante fuente de información para el lector

#### VERIFICAR

- www.scholar.google.com
- Google Académico
- Permite buscar bibliografía especializada. Búsquedas en un gran número disciplinas y fuentes como, por ejemplo, estudios revisados por especialistas, tesis, libros, resúmenes y artículos de fuentes como editoriales académicas, sociedades profesionales, depósitos de impresiones preliminares, universidades y otras organizaciones académicas.

#### REFERENCIAS

- International Committee of Medical Journal Editors. Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals. Updated dec. 2015. [Internet]. CMJE; 2011 [acceso 27 de mayo de 2016]. Disponible en: <a href="http://www.icmje.org/">http://www.icmje.org/</a>
- Patrias K, author; Wendling D, editor. Citing Medicine: The NLM Style Guide for Authors, Editors, and Publishers [Internet]. 2nd edition. Bethesda (MD): National Library of Medicine (US); 2007-. [Consultado el 31 de mayo del 2016]. Disponible en:

http://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256/

#### Ref.

Pedraz A. La Revisiòn bibliogràfica. Nure investigation [en línea]. 2004 [acceso 14 de febrero de 2013];No.2:3p. Disponible en:

http://webpersonal.uma.es/~jmpaez/webs ci/BLOQUEI/DocuI/Revision.pdf

# GRACIAS